



ROYAUME DE BELGIQUE  
Service public fédéral  
**Affaires étrangères,  
Commerce extérieur et  
Coopération au Développement**

Service des Traités

**nos références**

J4/CD/Cir.1650-S.909/JUR.05.11.02/2012

Le Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement de Belgique présente ses compliments à l'Ambassade de la République orientale de l'Uruguay à Bruxelles et a l'honneur de se référer au dépôt de l'acte d'acceptation de la République orientale de l'Uruguay à l'Acte international suivant, dont *le Gouvernement belge est dépositaire*:

**Amendement à la Convention portant création d'un Conseil de Coopération douanière, adopté à Bruxelles par le Conseil de Coopération douanière le 30 juin 2007.**

Le Service public fédéral Affaires étrangères a enregistré l'acceptation à la date du **13 août 2012**.

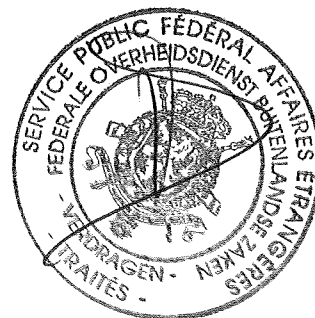
L'Ambassade voudra bien trouver en annexe les documents suivants :

- \* le procès-verbal de dépôt
- \* les notices établies à l'occasion de cette acceptation
- \* la liste des Etats ayant accepté l'Amendement.

Le Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement saisit cette occasion pour renouveler à l'Ambassade de la République orientale de l'Uruguay l'assurance de sa très haute considération.

20 -08- 2012

Fait à Bruxelles, le



A l'Ambassade de la République orientale de l'Uruguay  
Av. F.D. Roosevelt, 22  
à 1050 Bruxelles



ROYAUME DE BELGIQUE  
Service public fédéral  
Affaires étrangères,  
Commerce extérieur et  
Coopération au Développement

Service des Traités

nos références

J4/CD/Cir.1650-S.912/JUR.05.11.02/2012

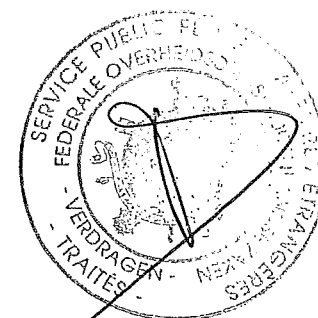
**AMENDMENT OF THE CONVENTION  
ESTABLISHING A CUSTOMS CO-OPERATION COUNCIL, ADOPTED BY THE  
CUSTOMS CO-OPERATION COUNCIL AT BRUSSELS ON THE 30 TH DAY OF JUNE  
2007.**

Acceptance by the Eastern Republic of Uruguay.

On the 13th day of August 2012, the act of acceptance of the Eastern Republic of Uruguay to the above-mentioned international Act has been deposited with the Federal Public Service Foreign Affairs, Foreign Trade and Development Cooperation of Belgium.

In accordance with Article XX paragraph c of the Convention, the above-mentioned Amendment shall come into force three months after receipt by the Federal Public Service Foreign Affairs of Belgium of the notice of acceptance by all the Contracting Parties.

Brussels, the 13th day of August 2012.





ROYAUME DE BELGIQUE  
Service public fédéral  
Affaires étrangères,  
Commerce extérieur et  
Coopération au Développement

Service des Traités  
nos références  
J4/CD/Cir.1650-S.911/JUR.05.11.02/2012

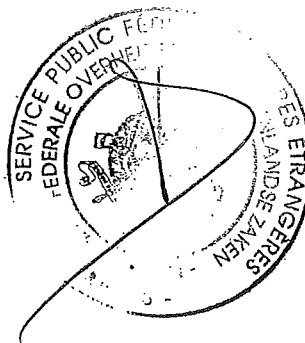
**AMENDEMENT A LA CONVENTION  
PORTANT CREATION D'UN CONSEIL  
DE COOPERATION DOUANIERE, ADOPTE A BRUXELLES PAR LE CONSEIL DE  
COOPERATION DOUANIERE LE 30 JUIN 2007.**

Acceptation par la République orientale de l'Uruguay.

Le 13 août 2012 a été déposé auprès du Service public fédéral Affaires étrangères, Commerce extérieur et Coopération au Développement de Belgique, l'acte d'acceptation de la République orientale de l'Uruguay concernant l'Acte international précité, dont *le Gouvernement belge est* dépositaire.

Conformément aux dispositions de l'article XX paragraphe c de la Convention, l'Amendement susmentionné entrera en vigueur trois mois après que les notifications d'acceptation de toutes les Parties Contractantes auront été reçues par le Service Public Fédéral Affaires étrangères de Belgique.

Bruxelles, le 13 août 2012.





Service des Traités  
J4-CD-2012-Cir.1650

Dernière modification : le 13 août 2012.

**AMENDEMENT A LA CONVENTION  
PORTANT CREATION D'UN CONSEIL  
DE COOPERATION DOUANIERE, ADOPTE A BRUXELLES PAR LE CONSEIL  
DE COOPERATION DOUANIERE LE 30 JUIN 2007.**

<b>Parties contractantes</b>	<b>Date du dépôt des acceptations (art.XX paragraphe b)</b>	<b>Entrée en vigueur (art.XX paragraphe c)</b>
Afghanistan (République Islamique d')		
Afrique du Sud		
Albanie	20/03/2012	
Algérie		
Allemagne	13/09/2010	
Andorre	30/11/2009	
Angola	28/04/2011	
Arabie Saoudite	24/04/2009	
Argentine		
Arménie		
Australie	04/06/2010	
Autriche	15/05/2012	
Azerbaïdjan	29/03/2010	
Bahamas		

Bahreïn	08/06/2011	
Bangladesh		
Barbade		
Belarus		
Belgique		
Bénin		
Bhoutan	28/04/2008	
Bolivie		
Bosnie et Herzégovine	04/08/2011	
Botswana		
Brésil	08/11/2010	
Brunei Darussalam	15/10/2009	
Bulgarie	23/02/2011	
Burkina Faso		
Burundi		
Cambodge	04/12/2007	
Cameroun		
Canada		
Cap-Vert	29/07/2009	
Chili		
Chine		
Chypre	22/05/2008	
Colombie		
Comores		
Congo (République du)		
Corée (République de)	29/05/2008	

Costa Rica		
Côte d'Ivoire		
Croatie		
Cuba		
Danemark	13/10/2008	
Djibouti	12/08/2011	
Egypte		
El Salvador		
Emirats arabes unis		
Equateur		
Erythrée		
Espagne	08/01/2010	
Estonie	21/11/2008	
Etats-Unis		
Ethiopie		
Fidji		
Finlande	27/05/2009	
France	18/08/2008	
Gabon		
Gambie		
Géorgie		
Ghana	05/10/2009	
Grèce	05/04/2012	
Guatemala		
Guinée		
Guyana		

Haïti		
Honduras (République du)		
Hongrie	15/01/2009	
Inde		
Indonésie		
Iran (République Islamique d')		
Iraq		
Irlande	26/07/2010	
Islande	23/02/2012	
Israël		
Italie	06/06/2008	
Jamahiriya arabe libyenne		
Jamaïque		
Japon		
Jordanie	03/08/2012	
Kazakhstan		
Kenya		
Kirghizistan		
Koweït		
L'Ancienne République yougoslave de Macédoine	14/10/2008	
Lesotho		
Lettonie	21/01/2009	
Liban		
Liberia		
Lituanie	14/07/2009	

Luxembourg	22/09/2010	
Madagascar	30/09/2011	
Malaisie		
Malawi		
Maldives		
Mali		
Malte	04/12/2007	
Maroc		
Maurice	07/01/2009	
Mauritanie		
Mexique	06/05/2009	
Moldova	24/06/2008	
Mongolie		
Monténégro	18/01/2008	
Mozambique		
Myanmar		
Namibie		
Népal	09/01/2008	
Nicaragua		
Niger	22/10/2008	
Nigeria		
Norvège		
Nouvelle-Zélande	11/12/2009	



Oman	14/05/2008	
Ouganda		
Ouzbékistan		
Pakistan		
Panama		
Papouasie-Nouvelle-Guinée		
Paraguay		
Pays-Bas	22/07/2010	
Pérou		
Philippines		
Pologne	28/01/2010	
Portugal	07/10/2009	
Qatar		
République arabe syrienne		
République centrafricaine		
République démocratique du Congo		
République Démocratique Populaire Lao	18/02/2008	
République dominicaine		
République slovaque	26/09/2008	
République tchèque	30/07/2009	
Roumanie	18/08/2010	
Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord	14/10/2009	

Russie (Fédération de)		
Rwanda		
Sainte Lucie		
Samoa		
Sao Tomé-et-Principe	23/09/2009	
Sénégal	12/12/2011	
Serbie	17/01/2011	
Seychelles		
Sierra Leone		
Singapour	05/02/2008	
Slovénie	24/10/2008	
Soudan		
Soudan du Sud	18/07/2012	
Sri Lanka		
Suède	20/06/2008	
Suisse		
Swaziland		
Tadjikistan		
Tanzanie		
Tchad		
Thaïlande	09/10/2008	
Timor-Leste		

Togo		
Tonga		
Trinidad et Tobago	02/09/2008	
Tunisie	06/03/2009	
Turkménistan		
Turquie		
Ukraine	03/03/2010	
Uruguay	13/08/2012	
Venezuela		
Vietnam		
Yémen		
Zambie		
Zimbabwe		